



Popis teplomera

SK

- ①

Tlačidlo ON/OFF (ZAP/VYP)
- ②

Displej
- ③

Kryt priestoru pre batérie (zadná strana)
- ④

Merací snímač

Dôležité bezpečnostné pokyny

- Postupujte podľa návodu na použitie. Tento návod obsahuje dôležité informácie o prevádzke a bezpečnosti tohto prístroja. Pred používaním prístroja si dôkladne prečítajte tento návod a uschovajte ho na ďalšie použitie.
- Výrobok je možné použiť len na meranie telesnej teploty!
- Vždy je nutné dodržať minimálny čas merania, kým sa neozve pípnutie!
- Zaisťte, aby deti nepoužívali tento prístroj bez dozoru; niektoré časti sú príliš malé a deti by ich mohli prehltnúť.
- Nepoužívajte prístroj blízko silných elektromagnetických polí, ako sú mobilné telefóny alebo rádiové zariadenia. Dodržujte minimálnu vzdialenosť 3,3 m od týchto zariadení, ak používate prístroj.
- Výrobok chráňte pred pádmi a nárazmi!
- Neohýbajte špičku v uhle väčšom než 45°!
- Výrobok nevystavujte teplotám nad 60 °C. Teploměr NEVYVÁRAJTE!
- Na čistenie výrobku používajte len bežne predávané dezinfekčné prostriedky uvedené v sekcii «Čistenie a dezinfekcia».
- Odporúčame nechať prekontrolovať presnosť teplomeru raz za dva roky alebo po mechanickom náraze (napr. páde). Prosím kontaktujte servisné stredisko Microlife, ktoré môže vykonať kontrolu.

UPOZORNENIE: Výsledok merania daný týmto prístrojom nie je diagnóza! Nespoliehajte sa len na výsledok merania. Batérie a elektronické prístroje sa môžu likvidovať v súlade s miestne platnými predpismi, nie s domácim odpadom.

Pred použitím zariadenia si pozorne prečítajte návod.

Príložené časti typu BF.

Zapnutie teplomera

Teploměr zapnete stlačením tlačidla ON/OFF ①; krátké pípnutí signalizuje, že je «teploměr zapnutý». Prebehne test displeja. Všetky segmenty by sa mali zobrazit'. Naposledy zmeraná hodnota sa automaticky zobrazí na displeji ② na 2 sekundy spolu s ikonou «M». Ak je teplota okolia nižšia než 32 °C, na displeji ② sa objaví «L» a blikajúce «°C», teplomer je pripravený na použitie.

Funkčná skúška

Šprávná funkcia teplomeru je automaticky testovaná pri každom zapnutí. V prípade zistenia poruchy (nepresné meranie), sa na displeji objaví «Err» a meranie nie je možné vykonať. V tom prípade je nutné teplomer vymeniť.

Použitie teplomera

Zvoľte si obľúbenú metódu merania. Pri použití teplomera je neustále aktualizovaný údaj teploty a bliká symbol «°C». Ak zaznie zvukový signál 5 krát a symbol «°C» prestane blikat, znamená to, že meranie sa ukončilo a je možné odčítať údaj z displeja. 4 krát pípnutie sa ozvú pri prekročení teploty 37,5 °C a upozornia pacienta, že by mohol mať horúčku. Referencia: Orálne meranie teploty. Medzi jednotlivými meraniami by ste mali dodržať časový odstup 1 minútu. Životnosť batérie predĺžite, ak teplomer vypnete krátkym stlačením tlačidla ON/OFF ①. Ak tlačidlo nestlačíte, teplomer sa automaticky vypne približne po 5 minútach.

Kontrola posledného merania

Stlačením tlačidla ON/OFF (ZAP/VYP) ① teplomer zapnete. Zobrazí sa výsledok doteraz posledného merania spolu so symbolom «M» pre pamäť. Opätovným stlačením tlačidla ON/OFF prístroj vypnete.

Metódy merania / Normálna telesná teplota

- V ústach (orálne) / 35,5 - 37,5 °C**
Teploměr zasuňte do jednej z dvoch priehlbín pod jazykom, naľavo alebo napravo od koreňa jazyka. Merací snímač ④ musí mať dobrý kontakt s tkanivom. Zavrite ústa a rovnomerne dýchajte nosom, aby meranie nebolo ovplyvnené vdýchnutým/vydechnutým vzduchom.
Približný čas merania: 8 sekúnd!
- V konečníku (rektálne) / 36,6 - 38,0 °C**
Najspôhlivejšia metóda merania, zvlášť vhodná pre dojčatá a malé deti. Merací snímač ④ opatrne zasuňte 2 až 3 cm do análneho otvoru.
Približný čas merania: 8 sekúnd!
- V podpažnej jamke (axilárne) / 34,7 - 37,3 °C**
Pre presnejšie meranie (na 0,1 °C) je možné merať aj po zaznení zvukovej signalizácie. Minimálna odporúčaná doba merania v podpaži je 5-10 minút.

Čistenie a dezinfekcia

Názov: Isopropylalkohol 70 %; ponorenie: max. 24 hodín.

Výmena batérie

Ak sa na displeji objaví symbol «▼» (trojuholník stojaci na špičke), je batéria vybitá a je nutné ju vymeniť. Ak chcete batériu vymeniť, odoberte z teplomera kryt priestoru pre batérie ③. Vložte novú batériu značkou + nahor. Vždy majte pripravenú náhradnú batériu rovnakého typu. Batérie je možné zakúpiť v ľubovoľnom obchode s elektronikou.

Technické údaje

Typ:	Prediktívny maximálny teplomer
Rozsah merania:	32,0 °C až 42,9 °C Teplota < 32,0 °C: zobrazuje sa «L» symbol (príliš nízka teplota) Teplota > 42,9 °C: zobrazuje sa «H» symbol (príliš vysoká teplota)
Presnosť meraní:	± 0,1 °C v rozsahu 34 °C až 42 °C
Prevádzkové podmienky:	10 - 40 °C; maximálna relatívna vlhkosť 15-95 %
Skladovacie podmienky:	-25 - +60 °C; maximálna relatívna vlhkosť 15-95 %
Batéria:	1,5/1,55 V; LR41
Životnosť batérii:	približne 2000 meraní (pri použití novej batérie)
IP trieda:	IP67
Odkaz na normy:	EN 12470-3, klinické teplomery; ASTM E1112; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC); IEC 60601-1-11

Predpokladaná životnosť: 5 rokov alebo 10000 vykonaných meraní
Toto zariadenie spĺňa požiadavky Smernice 93/42/EHS o zdravotníckych pomôckach.
Zmena technickej špecifikácie vyhradená.

Záruka

Poskytujeme Vám záruku 5 rokov od dátumu zakúpenia. Záruka sa nevzťahuje na poškodenie spôsobené nesprávnym zaobchádzaním. Batérie a balenie sú vylúčené zo záruky. Akékoľvek iné nároky založené na záruke sú týmto vylúčené. Pri uplatnení záruky predložte doklad o kúpe. Chybný výrobok dobre zabalte a zašlite Microlife distribútorovi.
Dátum poslednej revízie: November 2019

Popis teploměru

CZ

- ①

Tlačítko ON/OFF (ZAP/VYP)
- ②

Displej
- ③

Kryt prostoru pro baterie (zadní strana)
- ④

Měřicí snímač

Důležité bezpečnostní pokyny

- Postupujte podle návodu k použití. Tento návod obsahuje důležité informace o chodu a bezpečnosti tohoto přístroje. Před používáním přístroje si důkladně přečtete tento návod a uschovejte jej pro další použití.
- Výrobek lze použít jen k měření tělesné teploty!
- Vždy je nutno dodržet minimální dobu měření, dokud se neozve pípnutí!
- Dbejte na to, aby přístroj nepoužívaly děti bez dohledu; některé části jsou tak malé, že může dojít k jejich spolknutí.
- Přístroj nepoužívejte v blízkosti silných elektromagnetických polí, např. u mobilních telefonů nebo rádiových zařízení. Přístroj používejte ve vzdálenosti minimálně 3,3 m od zdroje magnetického záření.
- Výrobek chraňte před pády a nárazy!
- Neohýbejte špičku v úhlu větším než 45°!
- Výrobek nevystavujte teplotám nad 60 °C. Teploměr NEVYVÁŘEJTE!
- K čištění přístroje používejte pouze komerční dezinfekční prostředky uvedené v oddíle «Čištění a dezinfekce».
- Doporučujeme nechat překontrolovat přesnost teploměru jednou za dva roky nebo po mechanickém nárazu (např. pádu). Prosím kontaktujte Microlife servis, který může provést kontrolu.

UPOZORNĚNÍ: Výsledek měření daný tímto přístrojem není diagnóza! Nespoléhejte se pouze na výsledek měření. Baterie a elektronické přístroje nutno likvidovat v souladu s místními platnými předpisy, nikoliv s domácím odpadem.

Před použitím tohoto výrobku si pečlivě přečtete návod.

Příložené části typu BF

Zapnutí teploměru

Teploměr zapněte stiskem tlačítka ON/OFF ①; krátké pípnutí signalizuje, že je «teploměr zapnut». Proveďte se test displeje. Všechny segmenty by měly být zobrazeny. Naposledy změřená hodnota se automaticky zobrazí na displeji ② na 2 sekundy spolu s ikonou «M». Pokud je teplota okoli nižší než 32 °C, na displeji ② se zobrazí «L» a blikání «°C». Teploměr je připraven k použití.

Funkční zkouška

Šprávná funkce teploměru je automaticky testována při každém zapnutí. V případě zjištění poruchy (nepřesné měření), se na displeji zobrazí «Err» a měření nelze provést. V tom případě je nutno teploměr vyměnit.

Použití teploměru

Vyberte požadovanou metodu měření. Při použití teploměru je neustále aktualizován údaj teploty a bliká symbol «°C». Pokud zazní zvukový signál 5 krát a symbol «°C» přestane blikat, znamená to, konečná teplota je již změřena a může být přečtena. 4 krát pípnutí se ozve při překročení teploty 37,5 °C a upozorňuje pacienta, že by mohl mít horečku. Reference: Orální měření teploty. Mezi jednotlivými měřeními byste měli dodržovat časový odstup 1 minuty. Životnost batérie prodloužíte, pokud teploměr vypnete krátkým stiskem tlačítka ON/OFF ①. Pokud tlačítko nestisknete, teploměr se automaticky vypne približně po 5 minútach.

Kontrola posledního měření

Stisknutím tlačítka ON/OFF (ZAP/VYP) ① teploměr zapnete. Zobrazí se výsledek posledního měření spolu se symbolem «M» pro paměť. Opětovným stisknutím tlačítka ON/OFF přístroj vypnete.

Metody měření / Normální tělesná teplota

- V ústech (orální) / 35,5 - 37,5 °C**
Teploměr zasuňte do jedné ze dvou kapes pod jazykem, nalevo nebo napravo od kořene jazyka. Měřicí snímač ④ musí mít dobrý kontakt s tkání. Zavřete ústa a rovnoměrně dýchejte nosem, aby měření nebylo ovlivněno vdechnutým/vydechnutým vzduchem.
Přibližná doba měření: 8 sekund!
- V konečníku (rektální) / 36,6 - 38,0 °C**
Nejspolehlivější metoda měření, zvlášť vhodná pro kojence a malé děti. Měřicí snímač opatrně zasuňte ④ 2 až 3 cm do análního otvoru.
Přibližná doba měření: 8 sekund!
- V podpažní jamce (axilární) / 34,7 - 37,3 °C**
Pro přesnější měření (na 0,1 °C) je možné měřit i po zaznění zvukové signalizace. Minimální doporučená doba měření v podpaží je 5-10 minut.

Čištění a dezinfekce

Název: Isopropylalkohol 70 %; ponoření: max. 24 hodin.

Výměna baterie

Pokud se na displeji objeví «▼» symbol (trojúhelník stojící na špičce), je baterie vybitá a je nutno ji vyměnit. Pokud chcete baterii vyměnit, sejměte z teploměru kryt prostoru pro baterie ③. Vložte novou baterii značkou + nahoru. Vždy mějte připravenou náhradní baterii stejného typu. Baterie lze zakoupit v libovolném obchodě s elektronikou.

Technické specifikace

Typ:	Maximální prediktivní teploměr
Rozsah měření:	32,0 °C až 42,9 °C Teplota < 32,0 °C: zobrazuje se symbol «L» (příliš nízká teplota) Teplota > 42,9 °C: zobrazuje se symbol «H» (příliš vysoká teplota)
Přesnost měření:	± 0,1 °C v rozsahu 34 °C až 42 °C
Provozní podmínky:	10 - 40 °C; max. relativní vlhkost 15-95 %
Skladovací podmínky:	-25 - +60 °C; max. relativní vlhkost 15-95 %
Baterie:	1,5/1,55 V; LR41
Životnost baterie:	cca. 2000 měření (za použití nové baterie)
IP třída:	IP67
Související normy:	EN 12470-3, klinické teploměry; ASTM E1112; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC); IEC 60601-1-11

Předpokládaná životnost:

5 let nebo 10000 měření
Tento přístroj vyhovuje požadavkům dle směrnice 93/42/EHS o zdravotnických prostředcích.
Práva na technické změny vyhrazena.

Záruka

Poskytujeme Vám 5 let záruku od data nákupu. Záruka se nevztahuje na poškození způsobené nesprávným zacházením. Ze záruky jsou vyloučeny baterie a balení. Jakékoli jiné nároky založené na poškození přístroje nesprávným zacházením jsou tímto vyloučeny. Při uplatnění záruky předložte doklad o koupi. Vadný výrobek dobře zabalte a zašlete (vyplacené) Microlife distributorovi.
Datum poslední revize: listopad 2019